

Ալվարդ Հակոբի Ջիվանյան

Եվրոպական լեզուների և հաղորդակցության ֆակուլտետ

Անգլիական բանասիրության ամբիոն

Պրոֆեսոր

37498643959

581867

55-43

(374) 60-71-05

alvardjivanyan@ysu.am



Կրթություն

Հաստատություն Երևանի պետական համալսարան

Ֆակուլտետ բանասիրական

Տարեթիվ 1981 - 1986

Աստիճան/կոչում Դիպլոմավորված մասնագետ

Գիտական աստիճան/կոչում

Հաստատություն Երևանի պետական համալսարան

Տարեթիվ 2017

Աստիճան/կոչում Պրոֆեսոր

Մասնագիտություն Բանասիրական գիտություններ

Հաստատություն ՀՀ ԳԱԱ Մ. Աբեղյանի անվան գրականության ինստիտուտ

Տարեթիվ 2009

Աստիճան/կոչում Գիտությունների դոկտոր

Մասնագիտություն Բանասիրական գիտություններ

Գիտական թեմա Հրաշապատում հեքիաթի պոետիկան. համեմատությունը հեքիաթի համատեքստում

Հաստատություն Երևանի պետական համալսարան

Տարեթիվ 2007

Աստիճան/կոչում Դոցենտ

Մասնագիտություն Բանասիրական գիտություններ

Հաստատություն Մոսկվայի պետական լեզվաբանական համալսարան

Տարեթիվ 1991

Աստիճան/կոչում Գիտությունների թեկնածու

Մասնագիտություն Բանասիրական գիտություններ

Գիտական ղեկավար Կիրա Իրիսխանովա

Գիտական թեմա Ալոգիզմների լեզվաբանական և կոգնիտիվ-տրամաբանական առանձնահատկությունները

Լեզուների իմացություն

Աշխատանքային փորձ

Հաստատություն	Երևանի պետական համալսարան
Ժամանակահատված	2017 մինչ օրս
Պաշտոն	անգլիական բանասիրության ամբիոնի պրոֆեսոր
Հաստատություն	Երևանի պետական համալսարան
Ժամանակահատված	2009 - 2017
Պաշտոն	անգլիական բանասիրության ամբիոնի դոցենտ
Հաստատություն	Ռուս-հայկական համալսարան
Ժամանակահատված	2007 - 2009
Պաշտոն	Լեզվի տեսության և միջմշակութային հաղորդակցության ամբիոնի վարիչի պաշտոնակատար
Հաստատություն	Երևանի պետական համալսարան
Ժամանակահատված	2000 - 2008
Պաշտոն	անգլիական բանասիրության ամբիոնի դոցենտ
Հաստատություն	Երևանի պետական համալսարան
Ժամանակահատված	1992 - 2000
Պաշտոն	անգլիական բանասիրության ամբիոնի դասախոս
Հաստատություն	Մոսկվայի պետական լեզվաբանական համալսարան
Ժամանակահատված	1988 - 1991
Պաշտոն	ոճագիտության ամիոնի ասպիրանտ
Հաստատություն	Երևանի պետական համալսարան
Ժամանակահատված	1986 - 1988
Պաշտոն	ոմանա-գերմանական բանասիրության ամբիոնի հայցորդ

Գիտական հետաքրքրություններ

- Չուգադրական բանագիտություն
- Ոճագիտություն
- Տեքստի մեկնություն
- թարգմանաբանություն

Միջազգային կոնֆերանսների և սեմինարների մասնակցություն

-
- 17/11/2018** Irish Conference of Folklore and Ethnology
Ulster University, Belfast
Մեծ Բրիտանիայի և Հյուսիսային Իռլանդիայի Միացյալ Թագավորություն
-
- 11/07/2018 - 13/07/2018** International Toy Research Association 8th World Conference: Toys and Material Culture.: Hybridisation, design and Consumption
Universite Sorbonne,
Ֆրանսիա
-
- 15/09/2015 - 17/09/2015** Alice through the Ages
University of Cambridge
Մեծ Բրիտանիայի և Հյուսիսային Իռլանդիայի Միացյալ Թագավորություն
-
- 09/06/2012 - 09/07/2012** After Grimm: Fairy Tales and the Art of Storytelling
Kingston University London
Մեծ Բրիտանիայի և Հյուսիսային Իռլանդիայի Միացյալ Թագավորություն
-
- 28/08/2007 - 30/08/2007** The Deep History of Stories, Joint Conference of the International Association of Comparative Mythology and the Traditional Cosmology Society
Edinburgh University
Մեծ Բրիտանիայի և Հյուսիսային Իռլանդիայի Միացյալ Թագավորություն
-
- 01/09/2007** Trees in Legend and Folklore
Folklore Society, Singleton, West Sussex
Մեծ Բրիտանիայի և Հյուսիսային Իռլանդիայի Միացյալ Թագավորություն
-
- 26/07/2005 - 31/07/2005** 14th Congress of the International Society of Folk Narrative Research
Estonian Literary Museum and Department of Estonian and Comparative Folklore of Tartu University, i
Էստոնիա
-
- 23/03/2001 - 24/03/2001** Verbal Wisdom and Verbal Humour, Jointly Organized by The Folklore Society and The Warburg Institute
Warburg Institute, London
Մեծ Բրիտանիայի և Հյուսիսային Իռլանդիայի Միացյալ Թագավորություն
-
- 14/04/1998 - 17/04/1998** The State of Play Conference: Perspectives on Children’s Oral Culture
University of Sheffield
Մեծ Բրիտանիայի և Հյուսիսային Իռլանդիայի Միացյալ Թագավորություն
-

Հրապարակումներ

Հոդված

ПОЭТИКА ТРАНСФОРМАЦИЙ СКАЗОЧНОГО ТЕКСТА В ПЕРЕВОДАХ ОБАНЕСА ТУМАНЯНА

Алвард Дживанян

Foreign Languages in Higher Education 2025 73-86

Հոդված

FROM STORYTELLING TO TRANSLATING: ON SOME NOTABLE CASES OF TRANSLATION

Alvard Jivanyan

Translation Studies: Theory and Practice 2025 7-15

Հոդված

On Mediated Translations of Fairy Tales

Alvard Jivanyan

Translation Studies: Theory and Practice 2024 37- 47

Հոդված

ՀԱՅ ԹԱՐԳՄԱՆԱԿԱՆ ՀԵՔԻԱԹԸ ՄԻՋԱԶԳԱՅԻՆ ՀԱՍԱՏԵՔՍՈՒՄ

ԱԼՎԱՐԴ ԶԻՎԱՆՅԱՆ

Բանբեր Երևանի համալսարանի: Բանասիրություն: 2022 53-67

Հոդված

ARMENIAN FOLK TALES TRANSLATED: A CHRONOLOGICAL APPROACH

ALVARD JIVANYAN

Translation Studies: Theory and Practice 2022 5-15

Հոդված

ON AN ARMENIAN TRANSLATION OF SEUMAS MACMANUS'S THE OLD HAG'S LONG LEATHER BAG

ALVARD JIVANYAN

Translation Studies: Theory and Practice 2021 10-18

Հոդված

ՄԻ ՇԱՐՔ ՓՈՆԱԿԵՐՊՈՒՄՆԵՐ ԹՈՒՄԱՆՅԱՆԻ ԹԱՐԳՄԱՆԱԿԱՆ ՀԵՔԻԱԹՆԵՐՈՒՄ

Ալվարդ Զիվանյան

Ոսկե Դիվան, հեքիաթագիտական հանդես 2019 103-112

Հոդված

Anthropomorphic Dolls as Otherworldly Helpers in the International Folk Tale

Alvard Jivanyan

Proceedings of the 8th International Toy Research Association World Conference 2018 1-14

ՈՒՄՆԱՄՆԱԿԱՆ ձեռնարկ

Հմայված հոգիների պարտեզում. մանկական գրականության տեսության խնդիրներ

Ալվարդ Զիվանյան

2016 174

Գիտաժողովի կյուբ

ՀԵՂԻՆԱԿԱՅՆՈՒԹՅՈՒՆԻՑ ԱՆԱՆՈՒՆՈՒԹՅՈՒՆ ԿԱՄ ՄԻՋՆՈՐԴ ՏԵՔՍԻ ԻՇԽԱՆՈՒԹՅԱՆ ՄԱՍԻՆ

Ալվարդ Զիվանյան

Գիտաժողովի կյուբ

«ՀԱԶԱՐԱՆ ԲԼՐՈՒԼԻ» ՄԻ ՔԱՆԻ ԹԱՐԳՄԱՆՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ԵՎ ԹԱՐԳՄԱՆԻՉՆԵՐԻ ՇՈՒՐՁ

ԱԼՎԱՐԴ ԶԻՎԱՆՅԱՆ

Գիտաժողովի կյուբ

Mediated Translations of Fairy Tales as Cross-Cultural Texts

Alvard Jivanyan
